

**Konsolidovaná výroční správa**

**Obce CHOTÍN**

**za rok 2013**

.....

**starosta obce**

## **1. Základná charakteristika konsolidovaného celku**

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### **Výchova a vzdelávanie**

Výchovu a vzdelávanie v našej obci zabezpečuje materská škola s počtom detí 26.

Obec je zriaďovateľom Základnej školy Lajosa Tarczyho: počet žiakov 97

Riaditeľka Angelika Czibor , Mgr.

V roku 2013 uplynulo päťročné funkčné obdobie riaditeľa predškolského zariadenia v zriaďovateľskej pôsobnosti obce. Obec Chotín vyhlásilo výberové konanie na základe zákona NR SR č.596/2003 Z.z.o štátnej správe a školskej samospráve

Na základe výberového konania bola na funkciu riaditeľa školy vymenovaná riaditeľka

Základná škola: Angelika Cziborová Mgr.

Materská škola: Katarína Gáspárová

### **Zdravotníctvo**

Miestne zdravotné stredisko naďalej poskytuje kvalitné lekárske služby, sídli tu:  
MUDr.Edita Baštrnáková- lekár pre deti a dorast, obvodný lekár: MUDr.Zoltán Sebők

### **Sociálne zabezpečenie**

V oblasti sociálneho zabezpečenia obciam pribudli nové kompetencie a úlohy na základe nového zákona č.448/2008 Z.z. o sociálnych službách, ktoré musia zabezpečiť pre svojich občanov, je to:

- prevenciu vzniku nepriaznivej alebo zmiernenie sociálnej situácie, riešenie nepriaznivej sociálnej situácie
- zachovanie, obnovu alebo rozvoj schopnosti fyzickej osoby viesť samostatný život a na podporu jej začlenenia do spoločnosti,

- zabezpečenie nevyhnutných podmienok na uspokojovanie základných životných potrieb fyzickej osoby,
- riešenie krízovej sociálnej situácie fyzickej osoby a rodiny,
- prevenciu sociálneho vylúčenia fyzickej osoby a rodiny.

Tieto nové úlohy sú tak po odbornej ako aj po finančnej stránke veľmi náročné, ale podľa celospoločenskej tendencie starnutia obyvateľstva veľmi dôležité.

Sociálna starostlivosť o našich odkázaných občanoch je zabezpečená prostredníctvom opatrovateľskej služby, opatrovatelia obce v počte 1 (s výškou celkového úväzku 1) v roku 2009 boli preškolení podľa platnej legislatívy.

## **Kultúra**

Na kultúrnom a spoločenskom živote obce spolupodielajú občianske a športové združenia. Športové kluby: FK Chotín Aktívne občianske združenia: Združenie Lilla Galéria Klub dôchodcov, Csemadok, Zväz postihnutých občanov civilizačnými chorobami, Poľovnícky zväz.

Obec v spolupráci, s občianskymi združeniami aktívne organizuje kultúrny život obce, ktorej vyvrcholením boli už tradične organizované Dni obce, Vínne slávnosti ako aj Tekvicový festival a Čakanie Veľkej noci..

## **Hospodárstvo**

Chotín je obec progresívna, ekonomicky stabilizovaná s dobrou perspektívou rozvoja. Svoju podnikateľskú aktivitu tu vyvíja množstvo súkromných firiem v oblasti priemyslu, obchodu a služieb, ako napr. Gólyacsárda, Galéria presso, Szuhvin, Hétvezér, Futura trade, Bike& Garden, Vamax, Kondé potraviny, Gál potraviny, Fresch potraviny a početné množstvo samostatne zárobkovo činných osôb.

## Organizačná štruktúra

- Starosta: Sára Lucza
- Zástupca starostky: Lýdia Pákozdi
- Hlavný kontrolór: funkciu hlavného kontrolóra do konca roka 2011 obsadil Mgr. Miklós Csintalan.
- Poslanci Obecného zastupiteľstva :  
František Czibor, Ondrej Gábor, Ernest Harcsa, Ľudovít Nagy, Lýdia Pákozdi, Viktória Smahó, Anita Jalsovszká Ing. , Ildikó Keszeg Mgr., Miklós Dékány Ing. .
- Pri obecnom úrade sú zriadené nasledovné komisie:
  - a) komisia vzdelávania, kultúry, športu a sociálnych vecí
  - b) komisia verejného poriadku, ochrany životného prostredia, poľnohospodárstva a vodohospodárstva
  - c) komisia finančná, výstavby, majetkoprávna a investičná
- Obecný úrad – je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne úlohy.

## 2. Rozpočet obce pre rok 2013 a jeho plnenie

Rozpočet je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočtový rok je zhodný kalendárnym rokom, vyjadruje samostatnosť obce. Rozpočet obce obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy:

- a) k právnickým osobám a fyzickým osobám-podnikateľom pôsobiacim na území obce,
- b) ako aj k obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce pre ne zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, zo VZN obce a zmlúv.

Rozpočet obce zahŕňa aj finančné vzťahy štátu k rozpočtom obcí:

- a) podiely na daniach v správe štátu,
- b) dotácia na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy,
- c) ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok.

Rozpočet obce obsahuje finančné vzťahy k rozpočtovým organizáciám zriadených obcou. Rozpočet obce sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky, kapitálové príjmy a kapitálové výdavky a finančné operácie.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 25.2.2013.uznesením 147/2013 /bod.č.3 zmena rozpočtu bola schválená dňa 16.12.2013 uznesením 226/2013

### Rozpočet obce k 31.12.2013 v celých €

|                                                  | <b>Rozpočet</b>  | <b>Rozpočet po zmenách</b> |
|--------------------------------------------------|------------------|----------------------------|
| <b>Príjmy celkom</b>                             | <b>623774,00</b> | <b>704300,53</b>           |
| z toho :                                         |                  |                            |
| Bežné príjmy                                     | 623774,00        | 696400,53                  |
| Kapitálové príjmy                                | 0                | 7900,00                    |
| Finančné príjmy                                  |                  |                            |
| <a href="#">Príjmy RO s právnou subjektivit.</a> | 0                | 0                          |
| <b>Výdavky celkom</b>                            | <b>623774,00</b> | <b>704300,53</b>           |
| z toho :                                         |                  |                            |
| Bežné výdavky                                    | 391407,00        | 405962,53                  |
| Kapitálové výdavky                               | 2000,00          | 2000,00                    |
| Finančné výdavky                                 | 28500,00         | 28500,00                   |
| <a href="#">Výdavky RO s právnou subjekt.</a>    | 201867,00        | 267838,00                  |
| <b>Rozpočet obce - vyrovnaný</b>                 |                  |                            |

## 2. Plnenie príjmov za rok 2013 v celých €

| <b>Rozpočet na rok 2013</b> | <b>Skutočnosť k 31.12.2013</b> | <b>% plnenia</b> |
|-----------------------------|--------------------------------|------------------|
| 704300,53                   | 702926,84                      | 99,80            |

### 1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

| <b>Rozpočet na rok 2013</b> | <b>Skutočnosť k 31.12.2013</b> | <b>% plnenia</b> |
|-----------------------------|--------------------------------|------------------|
| 352090,00                   | 337933,79                      | 95,98            |

**a) Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve**

Z predpokladanej finančnej čiastky vo výške 273520,00 € z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2013 poukázané prostriedky zo ŠR vo výške 267191,52 čo je 97,69% plnenie.

**b) Daň z nehnuteľností**

Z rozpočtovaných 53 300,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 45 658,01 €, čo je 85,66 % plnenie.

**c) Za komunálne odpady a drobné stavebné odpady**

Z rozpočtovaných 19600,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 18915,34 € čo 96,51 % plnenie.

**d) Za psa**

Z rozpočtovaných 900,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 696,30 € čo 77,37 % plnenie.

**d) za nevýherné hracie prístroje**

Z rozpočtovaných 4770,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 5472,62 € čo 114,73 % plnenie.

**2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy :**

| Rozpočet na rok 2013 | Skutočnosť k 31.12.2013 | % plnenia |
|----------------------|-------------------------|-----------|
| 76380,00             | 75265,66                | 98,54     |

**a) Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku**

Z rozpočtovaných 68630,00 €, bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 65872,33 €, čo je 95,98 % plnenie. Ide o príjem z prenajatých pozemkov, budov, priestorov a objektov .

**b) Administratívne poplatky a iné poplatky a platby z rozpočtovaných 7750,00 € bol skutočný príjem 9393,33 € čo je 105 % plnenie z toho**

- správne poplatky:

Z rozpočtovaných 1750,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 2280,12 €, čo je 130,29% plnenie.

-ostatné poplatky

Z rozpočtovaných 5780,00,00 € bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 5047,72 €, čo je 87,33% plnenie.

**Ostatné nedaňové príjmy**

Úroky

Z rozpočtovaných 220,00€ bol skutočný príjem k 31.12.2013 vo výške 42,37 €, čo je 19,26% plnenie.

-

-

**3) Bežné príjmy – zo ŠR:**

| Rozpočet na rok 2013 | Skutočnosť k 31.12.2013 | % plnenia |
|----------------------|-------------------------|-----------|
| 267930,53            | 267930,53               | 100       |

**Obec prijala nasledovné granty a transfery:**

| 1                                                         | 2                          | 3                                                      | 4                                                   | 5                                          |
|-----------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| <b>Poskytovateľ</b>                                       | <b>účel</b>                | <b>suma poskytnutých prostriedkov v roku 2013(v €)</b> | <b>suma použitých prostriedkov v roku 2013(v €)</b> | <b>rozdiel medzi stĺpcami 3 a 4 ( v €)</b> |
| Krajský školský úrad Nitra                                | normatívne fin.prostriedky | 198940,00                                              | 198940,00                                           | 0,-                                        |
| Krajský školský úrad Nitra                                | Pre MŠ                     | 1659,00                                                | 1659,00                                             | 0,-                                        |
| Obvodný úrad Komárno                                      | matričná činnosť           | 1807,10                                                | 1807,10                                             | 0,-                                        |
| Obvodný úrad Komárno                                      | register obyvateľov        | 458,70                                                 | 458,70                                              | 0,-                                        |
| Krajský stavebný úrad Nitra                               | stavebný poriadok          | 1292,70                                                | 1292,70                                             | 0,-                                        |
| Krajský úrad pre cestnú dopravu a poz.komunikácie v Nitre | pozemné komunikácie        | 3055,66                                                | 3055,66                                             | 0,-                                        |
| Krajský úrad životného prostredia Nitra                   | životné prostredie         | 145,85                                                 | 145,85                                              | 0,-                                        |
| Úrad práce soc vecí a rodiny Komárno                      | stravovanie                | 796,72                                                 | 796,72                                              | 0,-                                        |
| Úrad práce soc vecí a rodiny Komárno                      | školské potreby            | 132,80                                                 | 132,80                                              | 0,-                                        |
| Ministerstvo školstva                                     | Projekt ZŠ                 | 53698,00                                               | 53698,00                                            | 0,-                                        |
| MAS Hídvero Most                                          |                            | 1550,00                                                | 1550,00                                             | 0,-                                        |
| MV SR                                                     | Voľby VÚC 2013             | 1120,00                                                | 919,89                                              | 200,11                                     |
| ÚV dotácia                                                | 5% platov MŠ               | 3274,00                                                | 3274,00                                             | 0,-                                        |

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

**4) Kapitálové príjmy:**

| <b>Rozpočet na rok 2013</b> | <b>Skutočnosť k 31.12.2013</b> | <b>% plnenia</b> |
|-----------------------------|--------------------------------|------------------|
| 7900,00                     | 7900,00                        | 100              |

**5) Nerozpočtované transakcie – príjmové:**

| <b>Rozpočet na rok 2013</b> | <b>Skutočnosť</b> | <b>% plnenia</b> |
|-----------------------------|-------------------|------------------|
| 0                           | 15919,98          | 100              |

**Nerozpočtované transakcie príjem za stravu v MŠ**

**3. Rozbor plnenia výdavkov za rok 2013 v € :**

| <b>Bežné výdavky</b> | <b>Rozpočet</b>  | <b>Upravený</b>  | <b>Skutočnosť</b> |
|----------------------|------------------|------------------|-------------------|
| 111                  | 8147,00          | 15292,53         | 15292,53          |
| 41                   | 383260,00        | 390670,00        | 364401,33         |
| <b>Spolu</b>         | <b>391407,00</b> | <b>405962,53</b> | <b>379693,86</b>  |

| <b>Kapitálové výdavky</b> | <b>Rozpočet</b> | <b>Upravený</b> | <b>Skutočnosť</b> |
|---------------------------|-----------------|-----------------|-------------------|
| 46                        | 2000,00         | 2000,00         | 1631,58           |
| <b>Spolu</b>              | <b>2000,00</b>  | <b>2000,00</b>  | <b>1631,58</b>    |
|                           |                 |                 |                   |

| <b>Finančné operácie</b> | <b>Rozpočet</b> | <b>Upravený</b> | <b>Skutočnosť</b> |
|--------------------------|-----------------|-----------------|-------------------|
| 41                       | 28500,00        | 28500,00        | 28845,64          |
| 46                       | 0               | 0               | 576,37            |
| <b>Spolu</b>             | <b>28500,00</b> | <b>28500,00</b> | <b>29422,01</b>   |

| <b>Nerozpočtované transakcie</b> | <b>Rozpočet</b> | <b>Upravený</b> | <b>Skutočnosť</b> |
|----------------------------------|-----------------|-----------------|-------------------|
|                                  |                 |                 | 14813,01          |
|                                  |                 |                 |                   |
| <b>Spolu</b>                     |                 |                 | <b>14813,01</b>   |

|                    |                  |                  |                  |
|--------------------|------------------|------------------|------------------|
| <b>Celkom obec</b> | <b>421907,00</b> | <b>436462,53</b> | <b>425560,46</b> |
|--------------------|------------------|------------------|------------------|

| Škola        | Rozpočet         | Upravený         | Skutočnosť       |
|--------------|------------------|------------------|------------------|
| 111          | 187664,00        | 252638,00        | 234638,56        |
| 41           | 14203,00         | 15200,00         | 16111,72         |
| <b>Spolu</b> | <b>201867,00</b> | <b>267838,00</b> | <b>250750,28</b> |

|                     |                  |                  |                  |
|---------------------|------------------|------------------|------------------|
| <b>Celkom škola</b> | <b>201867,00</b> | <b>267838,00</b> | <b>250750,28</b> |
|---------------------|------------------|------------------|------------------|

|                      |                  |                  |                  |
|----------------------|------------------|------------------|------------------|
| <b>Výdavky spolu</b> | <b>623774,00</b> | <b>704300,53</b> | <b>676310,74</b> |
|                      |                  |                  |                  |

v tom:

| Podľa programov                   | Rozpočet         | Skutočnosť       | v €<br>% plnenia |
|-----------------------------------|------------------|------------------|------------------|
| Plánovanie , manažment a kontrola | 8178,00          | 7850,64          | 96%              |
| Propagácia a marketing            | 570,00           | 560,68           | 98,36            |
| Interné služby                    | 3120,00          | 3196,26          | 102,44           |
| Služby občanom                    | 6408,50          | 5976,10          | 93,25            |
| Bezpečnosť                        | 5843,00          | 150,00           | 2,57             |
| Odpadové hospodárstvo             | 23000,00         | 18573,47         | 80,75            |
| Komunikácie                       | 3455,66          | 3322,06          | 96,13            |
| Vzdelávanie                       | 99084,52         | 93282,20         | 94,14            |
| Šport                             | 12700,00         | 11331,77         | 89,23            |
| Kultúra                           | 5800,00          | 5668,17          | 97,73            |
| Prostredie pre život              | 18725,85         | 17108,32         | 91,36            |
| Bývanie                           | 41500,00         | 41654,34         | 100,37           |
| Sociálne služby                   | 10020,00         | 10318,89         | 102,98           |
| Administratíva                    | 198057,00        | 191754,55        | 96,82            |
| Výdavky na stravu MŠ              |                  | 14813,01         |                  |
| <b>Celkom</b>                     | <b>436462,53</b> | <b>425560,46</b> | <b>97,50</b>     |
| ZŠ-RO vzdelávanie                 | <b>267838,00</b> | <b>250750,28</b> |                  |

### 3. Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2013

| Rozpočet                         | Rozpočet pôvodný v eurách | Rozpočet upravený v eurách | Skutočnosť k 31.12.2013 v eurách | Plnenie v % |
|----------------------------------|---------------------------|----------------------------|----------------------------------|-------------|
| <b>Príjmy celkom</b>             | <b>623774,00</b>          | <b>704300,53</b>           | <b>687006,86</b>                 |             |
| z toho :                         |                           |                            |                                  |             |
| bežné príjmy                     | 623774,00                 | 696400,53                  | 679106,86                        |             |
| kapitálové príjmy                |                           | 7900,00                    | 7900,00                          |             |
| finančné                         |                           | 0                          |                                  |             |
| <b>Výdavky celkom</b>            | <b>623774,00</b>          | <b>704300,53</b>           | <b>661497,73</b>                 |             |
| z toho :                         |                           |                            |                                  |             |
| bežné výdavky obce               | 391407,00                 | 405962,53                  | 379693,86                        |             |
| Kapitálové výdavky               | 2000                      | 2000                       | 1631,58                          |             |
| Finančné výdavky                 | 28500,00                  | 28500,00                   | 29422,01                         |             |
| Výdavky RO s právnou subjekt. ZŠ | 201867,00                 | 267838,00                  | 250750,28                        |             |
| <b>Prebytok hospodárenia</b>     |                           |                            | <b>25509,13</b>                  |             |
|                                  |                           |                            |                                  |             |
|                                  |                           |                            |                                  |             |

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce z tohto prebytku vylučujú :

- nevyčerpané prostriedky zo ŠR na prenesené kompetencie ZŠ - 28570,47 €

Upravený rozpočtový schodok za rok 2013 -3061,34 €

| <b>+<br/>Hospodárenie obce</b> | <b>Skutočnosť k 31.12.2013</b> |
|--------------------------------|--------------------------------|
| Bežné príjmy spolu             | 679106,86                      |
| z toho : bežné príjmy obce     | 679106,86                      |
| bežné príjmy RO                | 0                              |
| Bežné výdavky spolu            | 630444,14                      |
| z toho : bežné výdavky obce    | 379693,86                      |
| bežné výdavky RO               | 250750,28                      |

|                                                                  |                  |
|------------------------------------------------------------------|------------------|
| <b>Bežný rozpočet</b>                                            | <b>48662,72</b>  |
| Kapitálové príjmy spolu                                          | 7900,00          |
| z toho : kapitálové príjmy obce                                  | 7900,00          |
| kapitálové príjmy RO                                             | 0                |
| Kapitálové výdavky spolu                                         | 1631,58          |
| z toho : kapitálové výdavky obce                                 | 1631,58          |
| kapitálové výdavky RO                                            | 0                |
| <b>Kapitálový rozpočet</b>                                       | <b>0</b>         |
| <b>Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>          | <b>54931,14</b>  |
| <b>Vylúčenie z prebytku</b>                                      | <b>-25509,13</b> |
| <b>Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b> |                  |
| Príjmy z finančných operácií                                     | 0                |
| Výdavky z finančných operácií                                    | 29422,01         |
| <b>Rozdiel finančných operácií</b>                               | <b>-29422,01</b> |
| PRÍJMY SPOLU                                                     | 687006,86        |
| VÝDAVKY SPOLU                                                    | 661497,73        |
| <b>Hospodárenie obce</b>                                         | <b>25509,13</b>  |
| <b>Vylúčenie z prebytku</b>                                      | <b>-28570,47</b> |
| <b>Upravené hospodárenie obce</b>                                | <b>-3061,34</b>  |

#### 4. Bilancia aktív a pasív v celých €

##### a) Za materskú účtovnú jednotku

#### 4.1 A K T Í V A

| Názov                                   | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2012 |
|-----------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Majetok spolu</b>                    | <b>2032095,65</b>           | <b>2103318,76</b>          |
| <b>Neobežný majetok spolu</b>           | <b>1770703,02</b>           | <b>1867809,41</b>          |
| z toho :                                |                             |                            |
| Dlhodobý nehmotný majetok               |                             |                            |
| Dlhodobý hmotný majetok                 | 1695712,98                  | 1792819,37                 |
| Dlhodobý finančný majetok               | 74990,04                    | 74990,04                   |
| <b>Obežný majetok spolu</b>             | <b>257692,43</b>            | <b>231809,15</b>           |
| z toho :                                |                             |                            |
| Zásoby                                  | 539,00                      | 770,00                     |
| Zúčtovanie medzi subjektmi VS           | 36180,36                    | 22404,00                   |
| Dlhodobé pohľadávky                     |                             |                            |
| Krátkodobé pohľadávky                   | 145758,35                   | 130359,09                  |
| Finančné účty                           | 75214,72                    | 78276,06                   |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.  |                             |                            |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát. |                             |                            |
| <b>Časové rozlíšenie</b>                | <b>3700,20</b>              | <b>3700,20</b>             |

#### 4.2 P A S Í V A

| Názov                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2012 |
|---------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b> | <b>2032095,65</b>           | <b>2103318,76</b>          |
| <b>Vlastné imanie</b>                 | <b>1002657,10</b>           | <b>1038558,10</b>          |
| z toho :                              |                             |                            |
| Oceňovacie rozdiely                   |                             |                            |

|                                |                  |                  |
|--------------------------------|------------------|------------------|
| Fondy                          |                  |                  |
| Výsledok hospodárenia          | 1002657,10       | 1038558,10       |
| <b>Závazky</b>                 | <b>844125,17</b> | <b>866811,63</b> |
| z toho :                       |                  |                  |
| Rezervy                        |                  |                  |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS |                  | 11094,20         |
| Dlhodobé záväzky               | 826836,50        | 855623,99        |
| Krátkodobé záväzky             | 17288,67         | 93,44            |
| Bankové úvery a výpomoci       |                  |                  |
| <b>Časové rozlíšenie</b>       | <b>185313,38</b> | <b>197949,03</b> |

## b) Za konsolidovaný celok

### 4.1 A K T Í V A

| Názov                                   | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2012 |
|-----------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Majetok spolu</b>                    | <b>2062086,19</b>           | <b>2103769,90</b>          |
| <b>Neobežný majetok spolu</b>           | <b>1806883,38</b>           | <b>1890213,41</b>          |
| z toho :                                |                             |                            |
| Dlhodobý nehmotný majetok               |                             |                            |
| Dlhodobý hmotný majetok                 | 1731498,34                  | 1815223,37                 |
| Dlhodobý finančný majetok               | 74990,04                    | 74990,04                   |
| <b>Obežný majetok spolu</b>             | <b>251502,61</b>            | <b>209856,29</b>           |
| z toho :                                |                             |                            |
| Zásoby                                  | 539,00                      | 770,00                     |
| Zúčtovanie medzi subjektami VS          | 0                           | 0                          |
| Dlhodobé pohľadávky                     | 0                           | 0                          |
| Krátkodobé pohľadávky                   | 145758,35                   | 130359,09                  |
| Finančné účty                           | 105205,26                   | 78727,20                   |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.  |                             |                            |
| Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát. |                             |                            |
| <b>Časové rozlíšenie</b>                | <b>3700,20</b>              | <b>3700,20</b>             |

## 4.2 P A S Í V A

| Názov                                 | Skutočnosť<br>k 31.12. 2013 | Skutočnosť<br>k 31.12.2012 |
|---------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| <b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b> | <b>2062086,19</b>           | <b>2103769,90</b>          |
| <b>Vlastné imanie</b>                 | <b>1002657,10</b>           | <b>1038570,78</b>          |
| z toho :                              |                             |                            |
| Oceňovacie rozdiely                   |                             |                            |
| Fondy                                 |                             |                            |
| Výsledok hospodárenia                 | 1002657,10                  | 1038570,78                 |
| <b>Záväzky</b>                        | <b>874115,71</b>            | <b>867250,09</b>           |
| z toho :                              |                             |                            |
| Rezervy                               |                             |                            |
| Zúčtovanie medzi subjektmi VS         | 12300,42                    | 11094,20                   |
| Dlhodobé záväzky                      | 827149,71                   | 856062,45                  |
| Krátkodobé záväzky                    | 34665,58                    | 93,44                      |
| Bankové úvery a výpomoci              |                             |                            |
| <b>Časové rozlíšenie</b>              | <b>185313,38</b>            | <b>197949,03</b>           |

## 5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v celých €

### a) Za materskú účtovnú jednotku

#### 5.1. Pohľadávky

| Pohľadávky                      | Stav<br>k 31.12 2013 | Stav<br>k 31.12 2012 |
|---------------------------------|----------------------|----------------------|
| Pohľadávky do lehoty splatnosti |                      |                      |
| Pohľadávky po lehote splatnosti | 145758,35            | 130359,09            |
| Pohľadávky spolu                | 145758,35            | 130359,09            |

#### 5.2 Záväzky

| <b>Závazky</b>                                  | <b>Stav<br/>k 31.12 2013</b> | <b>Stav<br/>k 31.12 2012</b> |
|-------------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Závazky do lehoty splatnosti                    | 844125,17                    | 866811,63                    |
| Závazky s dobou splatnosti do jedného roka      | 17288,67                     | 93,94                        |
| Závazky s dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov | 826836,50                    | 855623,99                    |

## **b) Za konsolidovaný celok**

### **5.1. Pohľadávky**

| <b>Pohľadávky</b>               | <b>Stav<br/>k 31.12 2013</b> | <b>Stav<br/>k 31.12 2012</b> |
|---------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Pohľadávky do lehoty splatnosti |                              |                              |
| Pohľadávky po lehote splatnosti | 145758,35                    | 130359,09                    |
| Pohľadávky spolu                | 145758,35                    | 130359,09                    |

### **5.2 Závazky**

| <b>Závazky</b>               | <b>Stav<br/>k 31.12 2013</b> | <b>Stav<br/>k 31.12 2012</b> |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Závazky do lehoty splatnosti | 861815,29                    | 856155,89                    |
| Závazky po lehote splatnosti | 0                            | 0                            |

## **6. Hospodársky výsledok v celých eurách**

### **a) Za materskú účtovnú jednotku**

| <b>Názov</b>                                                                        | <b>Skutočnosť<br/>k 31.12. 2013</b> | <b>Skutočnosť<br/>k 31.12.2012</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------|
| <b>Náklady</b>                                                                      |                                     |                                    |
| 50 – Spotrebované nákupy                                                            | <b>96895,83</b>                     | <b>76170,04</b>                    |
| 51 – Služby                                                                         | <b>68705,53</b>                     | <b>48143,72</b>                    |
| 52 – Osobné náklady                                                                 | <b>232690,40</b>                    | <b>223665,02</b>                   |
| 53 – Služby                                                                         |                                     |                                    |
| 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť                                         | <b>8351,24</b>                      | <b>1385,84</b>                     |
| 55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového | <b>90814,49</b>                     | <b>93362,09</b>                    |

|                                                                                                       |                  |                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|
| rozlíšenia                                                                                            |                  |                  |
| 56 – Finančné náklady                                                                                 | <b>11635,39</b>  | <b>12163,92</b>  |
| 57 – Mimoriadne náklady                                                                               |                  |                  |
| 58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov                                                 | <b>21447,93</b>  | <b>28420,87</b>  |
| 59 – Dane z príjmov                                                                                   |                  |                  |
| <b>Výnosy</b>                                                                                         |                  |                  |
| 60 – Tržby za vlastné výkony a tovar                                                                  | <b>15739,50</b>  | <b>14745,57</b>  |
| 61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb                                                          |                  |                  |
| 62 – Aktivácia                                                                                        |                  |                  |
| 63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov                                                       | <b>346189,91</b> | <b>369181,46</b> |
| 64 – Ostatné výnosy                                                                                   | <b>90330,21</b>  | <b>86282,05</b>  |
| 65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia      |                  |                  |
| 66 – Finančné výnosy                                                                                  |                  |                  |
| 67 – Mimoriadne výnosy                                                                                |                  |                  |
| 69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC | <b>40710,03</b>  | <b>33843,81</b>  |
| <b>Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV /</b>                                             | <b>-37528,79</b> | <b>20800,10</b>  |

#### **b) Za konsolidovaný celok**

| <b>Názov</b>                                                                                   | <b>Skutočnosť k 31.12. 2013</b> | <b>Skutočnosť k 31.12.2012</b> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| <b>Náklady</b>                                                                                 | <b>Spolu</b>                    | <b>Spolu</b>                   |
| 50 – Spotrebované nákupy                                                                       | <b>127833,66</b>                | <b>95384,74</b>                |
| 51 – Služby                                                                                    | <b>84344,50</b>                 | <b>59027,36</b>                |
| 52 – Osobné náklady                                                                            | <b>452972,23</b>                | <b>406233,79</b>               |
| 53 – Služby                                                                                    |                                 |                                |
| 54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť                                                    | <b>8351,24</b>                  | <b>1385,84</b>                 |
| 55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia | <b>93072,49</b>                 | <b>105793,09</b>               |

|                                                                                                                |                  |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|
| 56 – Finančné náklady                                                                                          | <b>12903,95</b>  | <b>12922,24</b>  |
| 57 – Mimoriadne náklady                                                                                        |                  |                  |
| 58 – Náklady na transfery<br>a náklady z odvodov príjmov                                                       | <b>5336,21</b>   | <b>28420,87</b>  |
| 59 – Dane z príjmov                                                                                            |                  |                  |
| <b>Výnosy</b>                                                                                                  |                  |                  |
| 60 – Tržby za vlastné výkony a<br>tovar                                                                        | <b>15739,50</b>  | <b>14745,57</b>  |
| 61 – Zmena stavu<br>vnútroorganizačných služieb                                                                |                  |                  |
| 62 – Aktivácia                                                                                                 |                  |                  |
| 63 – Daňové a colné výnosy<br>a výnosy z poplatkov                                                             | <b>346189,91</b> | <b>369181,76</b> |
| 64 – Ostatné výnosy                                                                                            | <b>90330,21</b>  | <b>86282,05</b>  |
| 65 – Zúčtovanie rezerv a OP<br>z prevádzkovej a finančnej<br>činnosti a zúčtovanie časového<br>rozlíšenia      |                  |                  |
| 66 – Finančné výnosy                                                                                           | <b>42,37</b>     | <b>58,71</b>     |
| 67 – Mimoriadne výnosy                                                                                         |                  |                  |
| 69 – Výnosy z transferov<br>a rozpočtových príjmov<br>v obciach, VÚC a v RO a PO<br>zriadených obcou alebo VÚC | <b>294983,50</b> | <b>259712,92</b> |
| <b>Hospodársky výsledok<br/>/ + kladný HV, - záporný HV /</b>                                                  | <b>-37528,79</b> | <b>20813,08</b>  |

## 7. Ostatné dôležité informácie

### 7.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2013 **obec a rozpočtová organizácia** prijala nasledovné granty a transfery:

| 1                                                         | 2                          | 3                                               | 4                                            | 5                                   |
|-----------------------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------|
| Poskytovateľ                                              | účel                       | suma poskytnutých prostriedkov v roku 2013(v €) | suma použitých prostriedkov v roku 2013(v €) | rozdiel medzi stĺpcami 3 a 4 ( v €) |
| Krajský školský úrad Nitra                                | normatívne fin.prostriedky | 198940,00                                       | 198940,00                                    | 0,-                                 |
| Krajský školský úrad Nitra                                | Pre MŠ                     | 1659,00                                         | 1659,00                                      | 0,-                                 |
| Obvodný úrad Komárno                                      | matričná činnosť           | 1807,10                                         | 1807,10                                      | 0,-                                 |
| Obvodný úrad Komárno                                      | register obyvateľov        | 458,70                                          | 458,70                                       | 0,-                                 |
| Krajský stavebný úrad Nitra                               | stavebný poriadok          | 1292,70                                         | 1292,70                                      | 0,-                                 |
| Krajský úrad pre cestnú dopravu a poz.komunikácie v Nitre | pozemné komunikácie        | 3055,66                                         | 3055,66                                      | 0,-                                 |
| Krajský úrad životného prostredia Nitra                   | životné prostredie         | 145,85                                          | 145,85                                       | 0,-                                 |
| Úrad práce soc vecí a rodiny Komárno                      | stravovanie                | 796,72                                          | 796,72                                       | 0,-                                 |
| Úrad práce soc vecí a rodiny Komárno                      | školské potreby            | 132,80                                          | 132,80                                       | 0,-                                 |
| Ministerstvo školstva                                     | Projekt Moderne za región  | 53698,00                                        | 53698,00                                     | 0,-                                 |
| MAS Hídvero Most                                          |                            | 1550,00                                         | 1550,00                                      | 0,-                                 |
| MV SR                                                     | Voľby VÚC 2013             | 1120,00                                         | 919,89                                       | 200,11                              |
| ÚV dotácia                                                | 5% platov MŠ               | 3274,00                                         | 3274,00                                      | 0,-                                 |

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

## 7.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2013 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

| 1                         | 2                                           | 3                                               | 4                                            | 5                                   |
|---------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------|
| Prijímateľ dotácie        | účel                                        | suma poskytnutých prostriedkov v roku 2013(v €) | suma použitých prostriedkov v roku 2013(v €) | rozdiel medzi stĺpcami 3 a 4 ( v €) |
| FK Chotín                 | Na športovú činnosť                         | 4300,00                                         | 4300,00                                      | 0,-                                 |
| Poľovnícky zväz           | Bežné výdavky                               | 100,00                                          | 100,00                                       | 0,-                                 |
| Reformovaná kresť. cirkev | Bežné výdavky                               | 500,00                                          | 500,00                                       | 0,-                                 |
| Lilla Galéria OZ          | Kultúrne akcie, činnosť krúžku ručných prác | 200,00                                          | 200,00                                       | 0,-                                 |
| Zväz telesne postihnutých | Na činnosť organizácie                      | 200,00                                          | 200,00                                       | 0,-                                 |

## 7.3 Významné investičné akcie v roku 2013

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2013:

a) obec

- Skutkové zameranie jazera, oddelenie pozemkov GEO Pont v hodnote 1000.- €
- Nákup VARI DS B LISA v hodnote 734,50€
- Geometrický plán k parcelám 3393/1,9,10,27,28,29 a 3394/1,3,5,11,12 GEO Pont
- Oprava miestnej komunikácie Korekt v hodnote 2980,31€
- Vypracovanie projektovej dokumentácie OBNOVA OBCE CHOTÍN József Siklósi
- Nákup počítačov v hodnote 1008.- € Pnet Chotín
- Výmena miestneho rozhlasu v hodnote 1631,58€ Ladislav Kajtár

b) Základná škola v roku 2013 realizovala investičné výdavky z programu Moderne za región.

## 7.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

a) obec

- uskutočnenie projektu OBNOVA OBCE CHOTÍN

b) rozpočtová organizácia

### **7.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia**

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

V Chotíne, dňa 11.9.2014

Vypracovala : Erika Bélaiová

ekonómka